

Науково-практичний  
загальномедичний журнал

Засновник і видавець  
ТОВ «МОРІОН»

Свідоцтво суб'єкта видавничої справи  
ДК № 642 від 22.10.2001 р.

Співзасновник

Національна медична академія  
післядипломної освіти  
ім. П.Л. Шупика  
МОЗ України

Виходить 6 разів на рік  
Заснований у жовтні 1997 р.

№ 5 (97) 2013

Рекомендовано

Вченою радою Національної медичної  
академії післядипломної освіти  
ім. П.Л. Шупика  
МОЗ України

Протокол № 7 від 16.10.2013 р.

Головний редактор  
І.С. Зозуля

Редакційна рада:

Ю.Г. Антипкін, Д.А. Базика,  
В.Г. Бебешко, В.В. Бережний,  
О.Є. Березін, В.О. Бобров,  
А.В. Борисенко, Ю.П. Вдовиченко,  
В.А. Візір, С.М. Віничук,  
О.Ф. Возіанов, П.В. Волошин,  
Ю.В. Вороненко, Ю.О. Гайдаєв,  
С.М. Гайдукова, В.В. Гебеш, Т. Гіббс  
(Великобританія), Н.Г. Гойда,  
Ю.І. Головченко, Є.М. Горбань,  
Н.Г. Горovenko, С.К. Євтушенко,  
В.А. Загорій, Д.Д. Зербіно,  
Ю.П. Зозуля, Л.Д. Каложна,  
В.М. Коваленко, В.Г. Коляденко,  
В.М. Короткий, А.Л. Косаковський,  
Б.П. Криштопа, В.М. Кузнецов,  
Г.І. Лисенко, К.М. Логановський,  
А.В. Макаров, В.О. Маланчук,  
О.П. Мінцер, В.А. Міхньов,  
В.Г. М'ясніков, О.К. Напреенко,  
В.С. Онищенко, О.М. Пархоменко,  
Є.Г. Педаченко, Л.А. Пиріг,  
М.Є. Поліщук, Ю.В. Поляченко,  
М.Г. Проданчук, А.П. Радзіховський,  
Л.Г. Розенфельд, А.Ю. Романенко,  
І.З. Самосюк, М.М. Сергієнко,  
А.М. Сердюк, В.П. Сільченко,  
Л.В. Усенко, П. Флор-Генрі (Канада),  
Н.В. Харченко,  
Т. Хельбрюге (Німеччина), А.А. Чумак,  
Н.І. Швець, І.П. Шлапак

Секретаріат:

К.Л. Юр'єв

(відповідальний секретар),  
А.К. Жигунова, О.А. Федорова,  
І.Б. Щербак

Київ • МОРІОН • 2013

<b>НМАПО імені П.Л. Шупика — 95 років!</b> .....	4
<b>XXII Международная выставка «Здравоохранение 2013» — плацдарм для развития отечественной медицины</b> <i>Г. Галковская</i> .....	6
<b>XIV Національний конгрес кардіологів — медична подія світового рівня</b> <i>О. Устїнов</i> .....	7
<b>Національна медична премія: визначено кандидатів у лауреати</b> <i>О. Устїнов</i> .....	11
<b>V Ювілейний міжнародний медичний форум «Інновації в медицині — здоров'я нації»</b> .....	15
<b>Ігорю Порфирійовичу Шлапаку — 70 років!</b> .....	16
<b>Щирі вітання Наталії В'ячеславівні Харченко з ювілеєм!</b> .....	17
<b>Применение интерферонов в профилактике и лечении инфекционных заболеваний</b> <i>А. Жигунова</i> .....	18
<b>Применение фиксированных комбинаций антигипертензивных препаратов в клинической практике (по материалам XIV Национального конгресса кардиологов Украины)</b> <i>А. Жигунова</i> .....	19

<b>Реформа первинної медичної допомоги — 2013: сучасний стан, проблеми, шляхи вирішення</b> <i>О. Устїнов</i> .....	24
<b>Методика визначення вартості медичних послуг</b> <i>Р.В. Богатирьова, О.К. Толстанов, В.П. Дуда, І.І. Чермак, М.І. Яцюк, Ю.М. Яцюк</i> .....	28
<b>Нанобиофотоника: фотонассоциированные нанобиотехнологии для лазерной и персонализированной медицины</b> <i>В.Н. Залесский, Б.А. Мовчан</i> .....	33
<b>Хіміорезистентний туберкульоз: стан проблеми в Україні</b> <i>В.М. Мельник, І.О. Новожилова, В.Г. Матусевич</i> .....	43
<b>Досвід роботи Рівненського обласного гепатологічного центру</b> <i>Р.О. Харитонюк, Н.Г. Гойда</i> .....	46
<b>Принципи, на яких ґрунтуються кваліфікаційні характеристики професій працівників системи екстреної медичної допомоги, відповідно до вимог чинного законодавства</b> <i>В.Д. Юрченко, М.Д. Близнюк, Я.С. Кукуруз</i> .....	49

<b>Особенности ринита при ОРВИ</b> <i>С.В. Зайков, Л.В. Кузнецова, Л.С. Осипова, А.П. Назаренко</i> .....	52
<b>Генерализованные идиопатические (генетические) эпилепсии у детей</b> <i>Т.В. Коноплянко</i> .....	57
<b>Сучасна тактика при гострому середньому отиті в дітей</b> <i>А.Л. Косаковський, Ф.Б. Юрочко</i> .....	61

<b>Синдром раздраженного кишечника: от патогенеза к лечению</b> <i>А.С. Свинцицкий, Г.А. Соловьева, Е.Л. Кваченюк, С.А. Нагиева</i> .....	67
<b>Поликомпонентная фитотерапия при заболеваниях щитовидной железы</b> <i>Н.А. Кравчун, И.В. Чернявская</i> .....	71
<b>Острый риносинусит: патогенез, особенности диагностики и лечения. Синупрет® в комплексной терапии острого риносинусита</b> <i>А.К. Жигунова</i> .....	73

# УКРАЇНСЬКИЙ МЕДИЧНИЙ ЧАСОПИС

Свідоцтво про державну реєстрацію  
КВ № 16973-5743 ПР  
від 08.09.2010 р.

Атестовано

Вищою атестаційною комісією  
України

Переліки постанов Президії ВАК  
№ 01-05/9 від 08.09.1999 р.  
№ 01-05/5 від 01.07.2010 р.

Адреса редакції та видавця:

02140, Київ-140,  
просп. М. Бажана, 10А  
Тел./факс: (44) 585-97-10  
(багатоканальний)

Поштова адреса:

01001, Київ-1, а/с «В»-82,  
ТОВ «МОРІОН»

E-mail: PUBLIC@MORION.UA

Internet: http://www.umj.com.ua

Підписано до друку 31.10.2013 р.

Формат 60×84<sup>1</sup>/<sub>8</sub>.

Папір крейд. матовий.

Ум. друк. арк. 18,6.

Обл.-вид. арк. 25,61.

Загальний наклад 35 500 прим.

Зам. № 3695.

Видруковано

у ТОВ «ВКФ ТРІАДА»

03680, Київ, вул. Кржижановського, 4

Передплатити

«УКРАЇНСЬКИЙ МЕДИЧНИЙ  
ЧАСОПИС»

можна в будь-якому поштовому  
відділенні.

Передплатний індекс — 48348.

Цілковите або часткове  
розмноження в будь-який спосіб  
матеріалів, опублікованих у цьому  
виданні, допускається лише  
з письмового дозволу редакції.

Відповідальність за зміст рекламних  
матеріалів несе рекламодавець.

Знаком □ помічено матеріали,  
що публікуються на правах реклами.

© ТОВ «МОРІОН», 2013

Доказательная база эффективности и безопасности применения ибупрофена в педиатрии <i>Ю.В. Марушко, Ю.И. Тодыка, И.И. Гарбар</i> .....	77
Подводное вытяжение — эффективный щадящий метод оздоровления позвоночника .....	81
Нейропатическая боль. Клиническая эффективность габапентина в качестве препарата 1-й линии <i>О.А. Федорова</i> .....	85
Ефективна та результативна серцево-судинна профілактика: місце розувастатину <i>О.М. Барна</i> .....	93
Механізми розвитку інсулінорезистентності та її мішені <i>О.П. Кіхтяк</i> .....	99
Изменение образа жизни, нарушение энергетического метаболизма и системное воспаление как факторы развития болезней цивилизации <i>И.П. Кайдашев</i> .....	103
<b>ДОКАЗОВА МЕДИЦИНА 109–118</b>	
Критерии качества клинических исследований: международные стандарты и текущая национальная практика <i>К.П. Воробьев</i> .....	110
<b>ОРИГІНАЛЬНІ ДОСЛІДЖЕННЯ 119–152</b>	
Иммунный статус ВИЧ-позитивных потребителей инъекционных наркотиков <i>Э.П. Станько, С.А. Игумнов, В.М. Цыркунов</i> .....	120
Цінність неінвазивних методів діагностики гастроєзофагеальної рефлюксної хвороби <i>М.А. Бичков, Ю.А. Бичков, С.В. Бичкова</i> .....	124
Гранулематоз Вегенера: ускладнення та причини смерті <i>Д.Д. Зербіно, О.О. Зімба</i> .....	127
Гемодинамические и структурные изменения печени у больных с церебральными формами болезни Вильсона — Коновалова по данным ультразвукового исследования <i>И.К. Волошин-Гапонов, А.В. Линская</i> .....	131
Сравнительная характеристика влияния карведилола и атенолола на толерантность к физической нагрузке у больных со стабильной стенокардией напряжения <i>М.И. Лутай, В.А. Слободской</i> .....	135
Гігієнічна оцінка використання комп'ютерних технологій для корекції зору та мовлення у дітей <i>І.П. Козярін, О.П. Івахно, Ю.В. Немцева</i> .....	138
Особенности перебігу та принципи діагностики волосистоклітинної лейкемії <i>Н.В. Пеленьо, Я.І. Виговська, О.О. Шалай, З.В. Масляк, Г.Б. Лебедь, В.Є. Логінський</i> .....	142
Сучасні аспекти епідеміології шигельозів у північно-східному регіоні України <i>Н.Г. Малиш, В.В. Тищенко, О.Л. Кузнєцова</i> .....	145
Сучасні підходи до проведення радіонуклідної терапії множинних кісткових метастазів у хворих на рак молочної залози <i>М.М. Фірсова</i> .....	149
<b>НАУКОВІ ДИСКУСІЇ 153–159</b>	
Асбест и антиасбестовая кампания: в поисках разумных решений <i>С.В. Яргин</i> .....	153
Особенности застосування біорезорбтивних фіксаторів при переломах лицевого черепа в різних анатомо-функціональних зонах <i>В.О. Маланчук, О.О. Астапенко, А.В. Копчак</i> .....	156
Пам'яті професора Григорія Івановича Лисенка .....	160